SAMSUNG

# YP-900

DIGITAL AUDIO PLAYER

yepp™

**Afspelen van MP3 en WMA**
**Ondersteuning voor coderingsfunctie**
**Supersnelle gegevensoverdracht via USB 2.0**
**Functie voor FM-ontvangst**
**Vaste schijf voor massaopslag**
**Ondersteuning voor 9 talen**
**Ingebouwde 20G vaste schijf**

# Inhoudsopgave

## Voorbereidingen


Veiligheidsinstructies....4
Veiligheid van batterijoplader....6
De batterij opladen....7
Functies....8
Componenten....11
Positie van bedieningselementen (yepp)....12
Locatie van bedieningselementen (afstandsbediening)....13


## Verbinding met de computer


De yepp aansluiten op de pc....14
Handmatige installatie van USB-stuurprogramma....18
De USB-kabel loskoppelen....22
yepp station gebruiken....23
Muziek overbrengen naar uw yepp....28


## Basisgebruik


Luisteren naar muziek via yepp....32
Het volume en de blokkeerfunctie instellen....33
Andere modus kiezen....34
Continue herhaling....35
MP3´s coderen....36
Zoeken binnen muziekbestanden....38
Naar FM-radio luisteren....40
FM-codering....42




## Geavanceerd gebruik


Het menu instellen....43
Bestanden beheren....44
- Afspeellijst wijzigen....44
- Afspeellijst bewerken....45
- Zoeken naar muziekbestanden en muziekbestanden selecteren....46

Herhaaldelijk afspelen....48
EQ instellen....49
Opname instellen....50
De menutaal instellen....51
Mijn opties (scherminstelling) instellen....52
Standaardinstellingen herstellen....55


## Bijlage


Menutabel....56

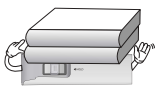

## Klantondersteuning


Problemen oplossen....58
Specificaties....60


NED

# Veiligheidsinstructies

Lees alle instructies door en zorg ervoor dat u deze begrijpt om persoonlijk letsel en schade aan het apparaat te voorkomen.

| | | |
|---|---|---|
| Niet blootstellen aan extreme temperaturen (tussen -5°C en below +35°C). Niet blootstellen aan vocht. | Oefen geen al te grote druk uit op het apparaat. | Zorg ervoor dat geen vreemde voorwerpen in het apparaat terecht komen. |
| Plaats geen zware voorwerpen bovenop het apparaat.  | Stel het apparaat niet bloot aan chemicaliën zoals benzeen of verdunningsmiddelen. | Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht of andere hittebronnen. |
| Sla het apparaat niet op in een stoffige omgeving. | Probeer niet het apparaat zelf uit elkaar te halen en te repareren. | Gebruik het systeem niet in de buurt van een apparaat dat een krachtig magneetveld opwekt. |



## Oortelefoon

**Volg de veiligheidsinstructies voor in het verkeer**

- Gebruik de oortelefoon niet terwijl u een auto bestuurt of op een fiets rijdt.
  Dit is niet alleen gevaarlijk, maar ook in strijd met de wet.
- Het is niet veilig om over straat te lopen terwijl het geluid hard staat, met name als u oversteekt.

**Bescherm uw oren**

- Zet het volume niet te hard.
  Artsen waarschuwen tegen de gevolgen van langdurige blootstelling aan harde muziek.
- Als uw oren beginnen te tuiten, draait u het volume lager of stopt u met luisteren.



## Gebruiksomstandigheden omgeving

- Omgevingstemperatuur : 5°C ~ 35°C (41°F ~ 95°F)
  Luchtvochtigheid : 10 ~ 75%

## Milieu-informatie

- Volg de plaatselijke voorschriften voor afvalverwijdering bij het weggooien van verpakkingen, batterijen en oude elektronische apparaten.
- De verpakking van uw speler bestaat uit karton, polyethyleen, enz. en bevat geen overbodige materialen.

# Veiligheid van batterijoplader

**VOORZICHTIG**

RISK OF ELECTRIC SHOCK. DO NOT OPEN

De ongeïsoleerde onderdelen binnenin de oplader zouden een elektrische schok kunnen veroorzaken.
Maak de behuizing van de oplader niet open om uw eigen veiligheid niet in gevaar te brengen.

Lees deze gebruikershandleiding door om mogelijke problemen te voorkomen bij het gebruik van de oplader.

### Waarschuwing

- Gebruik de oplader niet in de buurt van water om brand of elektrische schokken te voorkomen.

### Voorzichtig

- Gebruik de oplader alleen bij een stopcontact waarvan de vorm overeenkomt met de van de stekker op de omvormer om elektrische schokken te voorkomen.
- Controleer of de stekker van de oplader volledig in het stopcontact is gestoken.

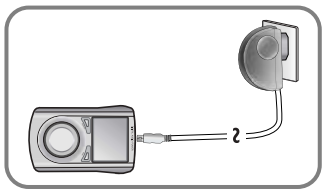


# De batterij opladen

Er wordt een oplader meegeleverd met uw YP-900 speler.

**Sluit de oplader aan op een stopcontact.**

- Een rood lampje geeft aan dat de batterij wordt opgeladen.
- Een groen lampje geeft aan dat de batterij helemaal is opgeladen.
- Als het rode lampje begint te knipperen, probeert u de lader opnieuw correct aan te sluiten.





### Voorzichtig

- Laad de batterij niet langer op de de opgegeven oplaadtijd om het risico van brand te vermijden.
- Sluit niet meerdere apparaten aan op hetzelfde stopcontact.
- Gebruik geen oplaadbare batterij of oplader die defect is.
- Als u de oplaadbare batterij voor het eerst gebruikt of nadat u de batterij verschillende maanden niet hebt gebruikt, moet u deze eerst volledig opladen.
- Laad de oplaadbare batterij niet langer dan 12 uur op.
- Als u de batterij te lang oplaadt of als de batterij te ver leeg is, gaat dit ten koste van de levensduur van de batterij.
- De oplaadbare batterij is een verbruiksartikel en de capaciteit ervan neemt geleidelijk aan af.
- U kunt de levensduur van uw batterij verlengen door de volledig opgeladen batterij te gebruiken totdat deze volledig leeg is en de batterij vervolgens helemaal op te laat voordat u deze opnieuw gaat gebruiken. Als u een batterij oplaadt die nog niet helemaal leeg is, neemt de werktijd van de batterij af. In dat geval moet u de batterij verschillende malen volledig opladen en vervolgens weer volledig ontladen.
- Zorg ervoor dat geen metalen voorwerpen, zoals halskettingen of munten in contact komen met de aansluitklemmen (metalen onderdelen) van de oplader en de ingebouwde oplaadbare batterij. Anders kan dit leiden tot brand of elektrische schokken.

# Functies

## Vaste schijf voor massaopslag

U kunt de ingebouwde vaste schijf gebruiken voor het opslaan van uw hele muziekbibliotheek en deze tevens als extern station op uw pc gebruiken voor het opslaan van andere gegevensbestanden.

## Ondersteuning voor coderingsfunctie

U kunt muziek op cd's, cassettes en radio omzet naar MP3-bestanden zonder gebruik te maken van een pc.

## Ondersteuning voor upgradefunctie

U kunt een upgrade uitvoeren van het stuurprogramma dat is opgeslagen op de speler.
Voorbeeld: upgrademeldingen met informatie over de toevoeging van nieuwe functies en codecs worden gepost op http://www.samsungyepp.com.
Neem regelmatig een kijkje om te zien of er updates zijn.

## Afspelen van MP3 en WMA

De speler ondersteunt het afspelen van zowel MP3 als WMA.

## Supersnelle gegevensoverdracht via USB 2.0

Maximale overdrachtssnelheid van 120 Mbps.

## HiFi-geluid

De speler heeft een ingebouwde equalizer voor het afstemmen van het geluid op uw voorkeuren.

## Ingebouwde oplaadbare lithium-polymeerbatterij

De ingebouwde, oplaadbare lithiumbatterij biedt een afspeeltijd tot 10 uur.



# Componenten

Speler

Afstandsbediening

Oortelefoon

USB-kabel

Lijnkabel

Gebruikershandleding

Oplader

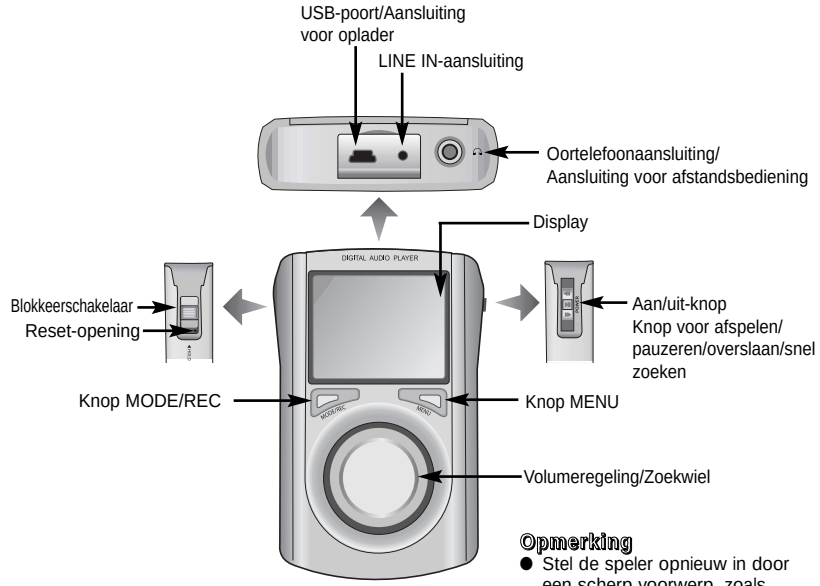
Installatie-CD

Draagtas

| Model | YP-900 GS |
|---|---|
| Interne geheugen | 20GB |

● De vormgeving van de weergegeven accessoires kan zonder voorafgaande kennisgeving worden aangepast om het product te verbeteren.

# Positie van bedieningselementen (yepp)




**Opmerking**

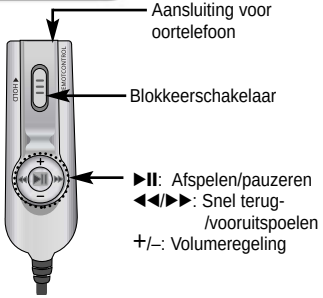
- Stel de speler opnieuw in door een scherp voorwerp, zoals een veiligheidsspeld, in de reset-opening te duwen.



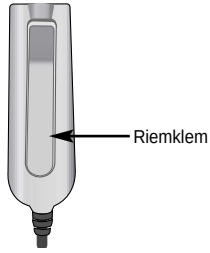
# Locatie van bedieningselementen (afstandsbediening)



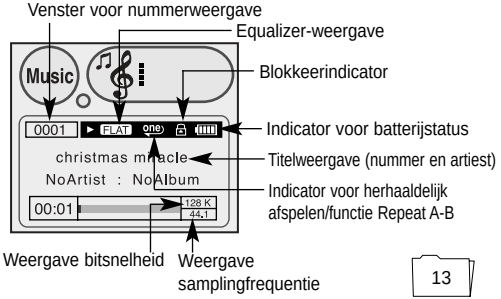
## Voorzijde




## Terug




## Display



# De yepp aansluiten op de pc

## Systeemvereisten

Uw pc moet aan de volgende vereisten voldoen:

- Pentium 133MHz of hoger
- Windows 98 SE/ME/2000/XP
- 50MB beschikbare ruimte op de vaste schijf
- CD-ROM-station (dubbele snelheid of hoger)
- ondersteunde USB-poort (2.0/1.1)
- VGA video

**Opmerking**

- Als uw pc USB 2.0 ondersteunt, kunt u de yepp-speler gebruiken op een hogere snelheid.

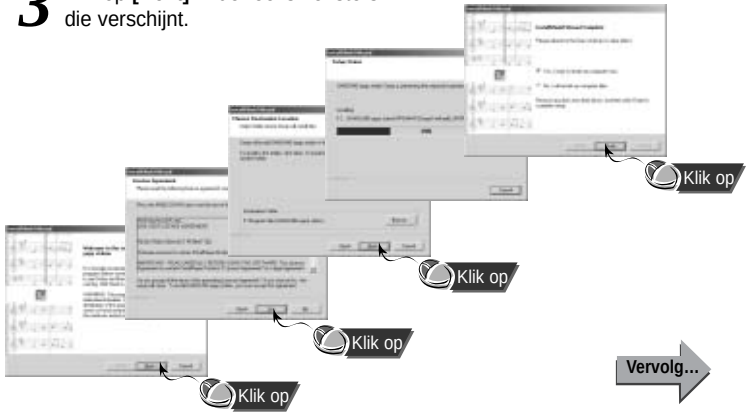
**Installeer yepp station voordat u de yepp-speler aansluit op de pc. Als de melding.** "Add New Hardware Wizard" wordt weergegeven, klikt u op **[Cancel]** en installeert u yepp station.

## Software installeren

**1** Plaats de installatie-cd in het cd-rom-station. De onderstaande afbeelding wordt weergegeven. Selecteer een taal.

**2** Selecteer **[yepp station Install]**.

**3** Klik op **[Next]** in de reeks vensters die verschijnt.

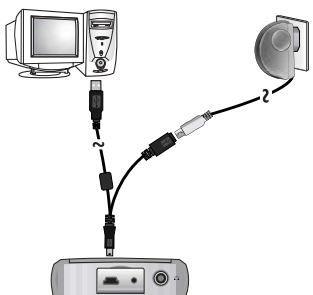



NED

## De yepp aansluiten op de pc via een USB-kabel

**4** Laad de batterij in de yepp-speler op en druk vervolgens op ▶II om het apparaat aan te zetten.

**5** Sluit het ene uiteinde van de USB-kabel aan op de USB-poort van uw pc.



**6** Open de bovenste klep van de yepp-speler en sluit het andere uiteinde van de USB-kabel aan op de USB-aansluiting.

**7** Er verschijnt een bericht waarin wordt aangegeven dat een nieuw apparaat is gevonden. Het USB-stuurprogramma wordt vervolgens geïnstalleerd. Als het USB-stuurprogramma niet automatisch wordt gestart, start u de pc opnieuw op en probeert u het opnieuw.

**8** Nadat u het USB-stuurprogramma hebt geïnstalleerd, worden "**SAMSUNG YP-900**" of "**USB Mass Storage Device**" weergegeven in Apparaatbeheer.

**Opmerking**

### USB-stuurprogramma controleren

Windows 98:
**Control Panel → System → Device Manager**

Windows 2000 Professional:
**Control Panel → System → Hardware → Device Manager**

Windows XP Professional:
**Control Panel → Performance and Maintenance → System → Hardware → Device Manager**

**9** Als het USB-stuurprogramma niet wordt weergegeven in Apparaatbeheer na de installatie, raadpleegt u de sectie "**USB-stuurprogramma handmatig installeren**".

# Handmatige installatie van USB-stuurprogramma

Als het USB-stuurprogramma met succes is geïnstalleerd, gaat u naar pagina 23, "yepp station gebruiken". Gebruik de volgende procedure alleen als het USB-stuurprogramma niet automatisch wordt geïnstalleerd.

**1** Controleer Apparaatbeheer.
Windows 98,ME:
**Control Panel → System → Device Manager**
Windows 2000 Professional:
**Control Panel → System → Hardware → Device Manager**
Windows XP Professional:
**Control Panel → System → Hardware → Device Manager**

**2** Controleer of er een apparaat is voorzien van een uitroepteken of een vraagteken (voor een onbekend apparaat of USB-apparaat).

**3** Dubbelklik op het apparaat met het uitroepteken of vraagteken.

**Opmerking**

- Als u met Windows 2000 werkt en uw versie van Windows herkent het USB-stuurprogramma niet, downloadt en installeert u het meest recente service pack van windowsupdate.microsoft.com
- De installatiemethode kan variëren, afhankelijk van het type pc of besturingssysteem. Neem contact op met uw pc-leverancier of servicecentrum voor nadere informatie over de installatie.
- Als zich fouten blijven voordoen tijdens de installatie van het USB-stuurprogramma, sluuit u de USB-kabel opnieuw aan nadat u het systeem opnieuw hebt opgestart.

**4** Klik, nadat u het stuurprogramma hebt geselecteerd, op **[Update Driver]**.

**5** Selecteer een compatibel stuurprogramma en klik op **[Next]** om te voltooien.

Vervolg...

NED

## In Windows 98 SE

Klik op knop **[Next]** in de reeks vensters die verschijnt.

Plaats de installatie-cd-rom in uw cd-rom-station en klik vervolgens op [Bladeren].
Selecteer de map "**Drivers**" op de cd-rom en klik vervolgens op **[Next]**.

- Start het systeem opnieuw op om de installatieprocedure te voltooien.

NED

# De USB-kabel loskoppelen

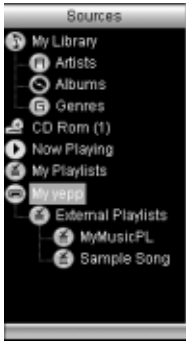
Nadat de bestanden zijn verzonden, moet u de kabel op de volgende manier loskoppelen:

**1** Dubbelklik op de groene pijl op de taakbalk in de rechterbenedenhoek van het venster. Koppel de USB-kabel los.

**2** Selecteer het USB-apparaat en druk vervolgens op de knop **[Stop]**.

# yepp station gebruiken

## Het bronvenster




- **My Library**
  - Hier vindt u informatie over de muziekclips op uw pc, audio-cd en yepp.
  - Met behulp van de muziekclips in My Library kunt u een eigen afspeellijst maken over deze naar een beschrijfbare cd of naar de yepp overbrengen.
- **CD Rom:** Bevat de informatie op een audio-cd.
- **My Playlist:** Lijst met de muziekclips die u wilt afspelen in yepp station.
- **My yepp:** Wordt alleen weergegeven als de yepp is aangesloten. Bevat de informatie over de muziekclips in de yepp.
- **External Playlists:** Hier worden de externe afspeellijsten weergegeven die beschikbaar zijn voor de yepp.

**Opmerking :**

Als u op elk item klikt, wordt de informatie over het desbetreffende muziekbestand weergegeven.

NED

## Schakel de yepp-speler in en sluit deze aan op de pc.

### Voer yepp station uit.

● Selecteer de gewenste afspeelmodus.

● **Afspelen** ( ): Hiermee wordt de geselecteerde track afgespeeld.
● **Pauzeren** ( ): Hiermee wordt het afspelen tijdelijk gestopt.
● **Stoppen** ( ): Hiermee wordt het afspelen gestopt.
● **Vorige track** ( ): Hiermee wordt de vorige track afgespeeld.
● **Volgende track** ( ): Hiermee wordt de volgende track afgespeeld.
● **Geluid uitschakelen** ( ): Hiermee wordt het geluid aan- of uitgezet.
● **Volume** ( ): Hiermee wordt het volume geregeld.
● **Willekeurig afspelen** ( ): Hiermee worden nummers in willekeurige volgorde afgespeeld.
● **Herhalen** ( ): Hiermee wordt overgeschakeld tussen Repeat Once (Eenmaal herhalen), Repeat All (Alles herhalen) en None (Geen).
● **Modus** ( ): Hiermee wordt overgeschakeld tussen de modi Mini en Volledig scherm.
● **EQ/FX** ( ): Hiermee kunt u de gewenste equalizer-modus en effectenmixer selecteren.
● **Zoekbalk** ( ): Hiermee kunt u snel de gewenste sectie vinden.

**Opmerking**

● Voor gedetailleerde gebruiksinstructies kunt u terecht bij de Help-tekst van yepp station.



### Voer yepp station uit.

● Klik op de knop **HELP** om het gewenste item te selecteren.

● **yepp station Help**: Biedt gedetailleerde Help-tekst.
● **SAMSUNG Web Site**: Hiermee gaat u naar de website van Samsung.
● **Gracenote Web Site**: Hiermee gaat u naar de website van Gracenote.
● **Option**: U kunt yepp station instellen als uw standaard mediaspeler.
● **Recover yepp HDD**: Hiermee kunt u bestanden op het yepp-systeem herstellen. (Alleen systeembestanden worden hersteld.)
● **Upgrade Firmware**: Hiermee kunt u een upgrade van het besturingssysteem van de yepp-speler uitvoeren.
● **About**: Hier worden copyright- en versiegegevens van yepp station weergegeven.

**Opmerking**

● Voor gedetailleerde gebruiksinstructies kunt u terecht bij de Help-tekst van yepp station.
● **Als het yepp-systeem moet worden hersteld:**
Als de yepp is geformatteerd in Windows Verkenner of als de systeemmap van uw yepp is verwijderd, voert u een herstelbewerking uit voor het systeem.

Vervolg...

## Voer yepp station uit.

● Klik op de knop **Option** om het gewenste item te selecteren.

● **General**
Als AUTO CD PLAY is geselecteerd, worden standaard-cd's afgespeeld door yepp station.

● **File Types**
Schakel dit selectievakje in om yepp station tot uw standaardspeler voor MP3-, WMA-, CDA- en WAV-bestanden te maken.

**Opmerking**

● Voor gedetailleerde gebruiksinstructies kunt u terecht bij de Help-tekst van yepp station.



## Voer yepp station uit.

● Selecteer de gewenste extra functie.

● **CREATE PLAYLIST** ( ): Hiermee kunt u een afspeellijst maken.
● **CREATE CD** ( ): Hiermee kunt u uw eigen muziek-cd's maken.
● **ADD MUSIC** ( ): Hiermee kunt u muzieknummers toevoegen aan My Library (Mijn bibliotheek)
● **ID3 TAG EDIT** ( ): Hiermee kunt u de mediabibliotheek bijwerken.
● **UPDATE MEDIA** ( ): Hiermee kunt u de mediabibliotheek bijwerken.
● **DEVICE CONTROL** ( ): Hiermee kunt u muziekbestanden overdragen tussen de yepp-speler en uw pc.
● **RECORD** ( ): Hiermee kunt u standaard geluidsbestanden omzetten in WMA-bestanden.
● **DELETE** ( ): Met behulp van de knop **Delete** kunt u muziekclips verwijderen die zijn opgenomen in My Library (Mijn bibliotheek).

**Opmerking**

● Voor gedetailleerde gebruiksinstructies kunt u terecht bij de Help-tekst van yepp station.

# Muziek overbrengen naar uw yepp

Als u muziekbestanden (mp3, wma) die zijn opgeslagen op uw pc wilt afspelen met behulp van de yepp, brengt u deze bestanden als volgt met behulp van yepp station over naar de yepp:

1. “Muziekbestanden toevoegen” → 2. “Muziekbestanden overdragen” → 3. “Een afspeellijst maken”

**Voorzichtig**

- De yepp kan geen muziekbestanden afspelen die zijn gekopieerd naar de map yepp via Windows Verkenner in plaats van met yepp station.



**Schakel de yepp-speler in en sluit deze aan op de pc.**

## 1. Muziekbestanden toevoegen

1. Klik op ADD MUSIC ( ).
2. Klik op de map waarin zich de muziek bevindt die u wilt toevoegen.
   - Als u op OK klikt, worden muziekbestanden weergegeven die kunnen worden afgespeeld door yepp station.
3. Klik op Delete om de muziekbestanden die u niet wilt toevoegen te verwijderen en klik vervolgens op ADD MUSIC.
   - De geselecteerde muziekbestanden worden toegevoegd aan My Library (Mijn bibliotheek).

**Opmerking**

- Als u muziekbestanden van uw pc naar uw yepp wilt overbrengen, moet u "Muziekbestanden toevoegen" gebruiken.
- Voor gedetailleerde gebruiksinstructies kunt u terecht bij de Help-tekst van yepp station.

Vervolg...

## 2. Muziekbestanden overdragen

1. Selecteer de muziekbestanden die u wilt overdragen in My Playlist (Mijn afspeellijst) of in My Library (Mijn bibliotheek).
2. Klik op DEVICE CONTROL ( ).

● Er wordt een overdrachtsvenster weergegeven.

3. Klik op TRANSFER.

● De geselecteerde muziekbestanden worden overgedragen naar de yepp-speler.

**Opmerking**

- Overgedragen muziekbestanden kunt u vinden in de map System\MUSIC\ van het station YEPP(E:) of YEPP(F:) in Windows Verkenner.
- U kunt ook WAV-bestanden overdragen vanaf de yepp-speler naar yepp station op dezelfde wijze als hierboven wordt beschreven.
- Voor gedetailleerde gebruiksinstructies kunt u terecht bij de Help-tekst van yepp station.



## 3. Een afspeellijst maken

1. Selecteer de muziek die u wilt opnemen in uw afspeellijst.
   - Als u meerdere muziekbestanden wilt selecteren, klikt u op de gewenste nummers terwijl u de toets Ctrl ingedrukt houdt.
   - Selecteer muziekclips in “My yepp” voor uw afspeellijst.
2. Klik op CREATE PLAYLIST ( ).
   - Er wordt een nieuwe afspeellijst gemaakt met de geselecteerde muziekbestanden onder Externe afspeellijsten.
3. Plaats de cursor boven "Untitled", en klik vervolgens met de rechtermuisknop.

● Delete Playlist: Hiermee kunt u de afspeellijst verwijderen die u hebt gemaakt.
● Rename Playlist: Hiermee kunt u de naam van de afspeellijst wijzigen.
● Show ID3 TAG: Hiermee kunt u ID3-taginformatie bekijken over de muzieknummers in de afspeellijst.
● Play: Hiermee kunt u de muziek in de afspeellijst afspelen.

**Opmerking**

- Voor gedetailleerde gebruiksinstructies kunt u terecht bij de Help-tekst van yepp station.
- Als er geen afspeellijst beschikbaar is, worden maximaal 10 muziekbestanden automatisch opgeslagen in de map MyMusicPL.

# Luisteren naar muziek via yepp

Controleer of uw yepp is opgeladen en sluit de oortelefoon op de juiste wijze aan.
Controleer, nadat de overdracht van yepp station is voltooid, of de afspeellijst bestaat voordat u naar de muziekbestanden gaat luisteren.

### Apparaat in-/uitschakelen

**Inschakelen**: Druk op de knop ▶II en houd deze ingedrukt om het apparaat in te schakelen.
**Uitschakelen**: Druk, terwijl de pauzestand actief is, op de knop ▶II en houd deze ingedrukt om het apparaat uit te schakelen.

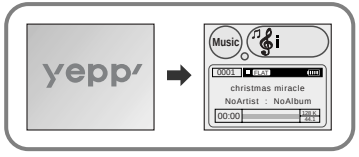
## Muziek afspelen

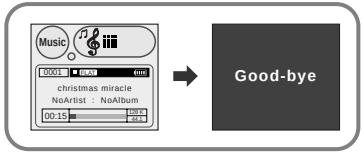
Druk op de knop ▶II om muziek af te spelen.

## Muziek tijdelijk onderbreken

Druk op de knop ▶II om het afspelen tijdelijk te onderbreken.

- Druk, terwijl de pauzestand actief is, kort nogmaals op ▶II om het afspelen te hervatten.




**Opmerking**

- Apparaten met een vaste schijf verbruiken meer stroom dan producten waarbij gebruik wordt gemaakt van geheugen. Daarom worden, om de levensduur van uw batterij te verlengen, alleen de muziekbestanden of gegevens die u wilt afspelen, ingelezen en opgeslagen in de cachebuffer (RAM-geheugen) en wordt de stroom van de vaste schijf uitgeschakeld. Als u andere muziekbestanden of alleen gegevens wilt inlezen, moet de vaste schijf weer worden ingeschakeld en duurt het na een opwarmperiode enkele seconden tot enkele minuten om de gegevens in te lezen (afhankelijk van de hoeveelheid in te lezen gegevens).



# Het volume en de blokkeerfunctie instellen



## Het volume aanpassen

Draai tijdens het afspelen aan de volumeregeling/het zoekwiel op de systeemeenheid om het volume aan te passen.

**Opmerking**

- Het volume kan worden ingesteld op een stand tussen 0 en 20.
- YU kunt het volume regelen met behulp van de afstandsbediening.

## Blokkeerfunctie

Als u de blokkeerfunctie inschakelt, worden alle knoppen uitgeschakeld tijdens het afspelen.

**Blokkeerfunctie van de systeemeenheid**

**Activeer op de systeemeenheid.**

- Alle knoppen op de systeemeenheid worden uitgeschakeld en alleen de knoppen op de afstandsbediening kunnen worden gebruikt voor invoer.
- Als u de blokkeerschakelaar activeert, wordt de tekst "Hold" weergegeven op het display.
- wordt weergegeven op het scherm.

**Blokkeerfunctie van de afstandsbediening**

**Activeer op de afstandsbediening.**

- Alle knoppen op de afstandsbediening worden uitgeschakeld en alleen de knoppen op de systeemeenheid kunnen worden gebruikt voor invoer.

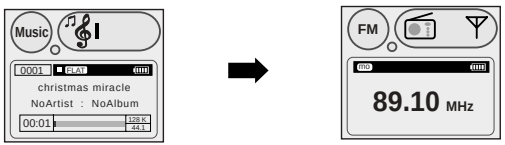
**Opmerking**

- U kunt het systeem inschakelen met de afstandsbediening terwijl de systeemeenheid is geblokkeerd. Druk op de knop ▶II op de afstandsbediening en houd deze ingedrukt.

# Andere modus kiezen

► Druk in de stopmodus kort op de knop **MODE/REC**.
Telkens wanneer op deze knop wordt gedrukt, worden afwisselend "Music" (Muziek) en "FM" geselecteerd.

**Muziekmodus** **FM-modus**






# Continue herhaling

## Herhalingsfunctie

**Beginpunt**

Druk tijdens het afspelen kort op de knop **MODE/REC** op de systeemeenheid aan het begin van het fragment dat u wilt herhalen.

Op het display verschijnt A↔

**Eindpunt**

Druk nogmaals kort op de knop **MODE/REC** aan het einde van het fragment dat u wilt herhalen.

Op het display verschijnt A↔B .
Het gemarkeerde fragment wordt herhaaldelijk afgespeeld.

**Opmerking**

- U kunt de functie voor herhaald afspelen (A-B Repeat) annuleren door nogmaals kort op de knop **MODE/REC** te drukken.

NED

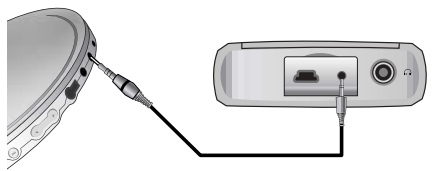
# MP3´s coderen



**Opmerking**

- Voordat u begint met coderen, controleert u eerst of de batterij volledig is opgeladen. Als dit niet het geval is, kan het coderen mogelijk niet met succes worden voltooid.
- De beschikbare coderingstijd wordt weergegeven rechts in het midden van het apparaat als het coderen wordt gestart.
  Als er geen capaciteit meer beschikbaar is, wordt de codering automatisch gestopt.

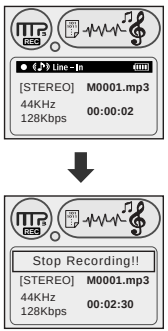
**1** Gebruik in de muziekmodus de Line-In-kabel om de LINE IN-aansluiting van de systeemeenheid en de LINE OUT-aansluiting van uw externe audioapparaat met elkaar te verbinden.



**2** Druk op de knop **MODE/REC** en houd deze ingedrukt om de codering te starten.

**3** Druk nogmaals op de knop **MODE/REC** om de codering te beëindigen.
A new MP3 file will be created.

- Bestanden worden opgenomen onder de namen M0001.mp3, M0002.mp3, enzovoort.
- Een gecodeerd MP3-bestand wordt automatisch toegevoegd aan de huidige afspeellijst.




**Voorzichtig**

- Koppel de Line In-kabel niet los tijdens het coderen.
- Stel het volume van het externe audioapparaat in op een geschikt niveau voordat u begint met coderen. Als het volume te hoog wordt ingesteld, laat de geluidskwaliteit van het gecodeerde bestand mogelijk te wensen over.
- Alleen een yepp kan bestanden afspelen die zijn gecodeerd door een yepp.

**Opmerking**

- Gecodeerde MP3-bestanden kunt u vinden in de map System\MUSIC\ van het station YEPP(E:) of YEPP(F:) in Windows Verkenner.

# Zoeken binnen muziekbestanden

NED

### Opmerking

- Tijdens het afspelen van een VBR-bestand kan het vorige nummer niet worden afgespeeld, zelfs als u binnen vijf seconden nadat het afspelen is gestart op ◀◀ drukt.
- De werkelijke afspeeltijd en de tijd die wordt weergegeven op de systeemeenheid kunnen afwijken bij VBR-bestanden.
- **VBR-bestand (Variable Bit Rate):** Een MP3-bestand met variable compressieverhoudingen, afhankelijk van de voortgang van het nummer.

## Zoeken naar specifieke gedeelten tijdens het afspelen

- Trek tijdens het afspelen aan de knop ◀◀ / ▶▶ en houd deze vast om vooruit of achteruit te zoeken in het bestand dat op dat moment wordt afgespeeld.

## Zoeken naar muziekbestanden tijdens het afspelen

- Trek tijdens het afspelen kort aan de knop ▶▶ om het volgende nummer in de afspeellijst af te spelen.
- Trek tijdens het afspelen kort aan de knop ◀◀ om het vorige nummer in de afspeellijst af te spelen.
- Trek kort aan de knop ◀◀ binnen 5 seconden na het begin van het nummer om het vorige nummer af te spelen. Trek kort aan de knop ◀◀ als meer dan 5 seconden zijn verstreken na het begin van het nummer om het huidige nummer vanaf het begin af te spelen.

## Zoeken naar muziekbestanden in de stopmodus

- Trek in de stopmodus aan de knop ◀◀ / ▶▶ om naar het vorige of het volgende nummer in de afspeellijst te gaan en dit automatisch af te spelen.

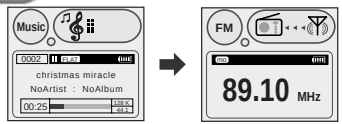
## Zoeken naar muziekbestanden in de huidige afspeellijst

- Druk op de knop **MENU** en houd deze ingedrukt om de huidige afspeellijst weer te geven en selecteer het gewenste nummer met behulp van het zoekwiel. Druk vervolgens op de knop **▶II** om het afspelen te starten.
- Druk op de knop **MODE/REC** om naar het display van de systeemeenheid te gaan.

# Naar FM-radio luisteren

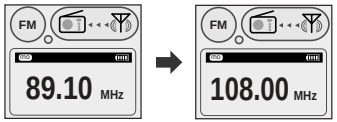
## Overschakelen naar FM-modus

Druk op de knop **MODE/REC** in de stopmodus.




## Automatisch afstemmen op een zender

Trek aan de knop ◀◀ / ▶▶ en houd deze vast.
U kunt automatisch naar een zender zoeken.




## Handmatig afstemmen op een zender

Trek kort aan de knop ◀◀ / ▶▶ .
U kunt handmatig naar een zender zoeken.



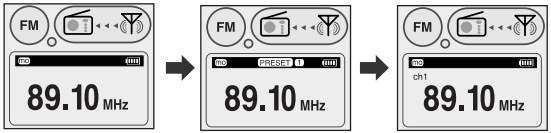
## FM-zenders voorprogrammeren

1 Ga naar de zender die u wilt voorprogrammeren en druk vervolgens op de knop ▶II. Houd deze knop ingedrukt.

2 Trek aan de knop ◀◀ / ▶▶ om de locatie te selecteren waar u de zender wilt programmeren.

3 Druk op de knop ▶II om de geselecteerde zender vast te leggen.

4 Druk op de knop ▶II om PRESET te selecteren en druk vervolgens op de knop ◀◀ / ▶▶ om een voorgeprogrammeerde zender te vinden.




**Opmerking**

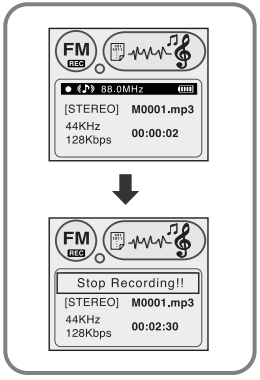
- U kunt een zender wissen door de knop **MODE** in te drukken en vast te houden in de modus PRESET.
- U kunt tot 40 zenders voorprogrammeren.
- U kunt een nieuwe zender neerzetten op een locatie waar al een zender is opgeslagen.
- Als u een aantal voorgeprogrammeerde zenders wist, wordt de volgorde van de zenders aangepast.

NED

# FM-codering

**1** Druk op de knop **MODE/REC** tijdens FM-ontvangst.

- De huidige FM-uitzending wordt gecodeerd in een MP3-bestand.




**2** Druk nogmaals op de knop **MODE/REC**.

- De codering wordt gestopt en er wordt een bestand gemaakt.
- Bestanden worden opgeslagen in de volgorde M001, M002, M003, enz. De opslag wordt gestopt zonder het geheugen vol is ("Full").
- Alle van een FM-zender gecodeerde bestanden worden automatisch toegevoegd aan uw huidige afspeellijst.

**Voorzichtig**

- Alleen een yepp kan de bestanden afspelen die zijn gecodeerd door een yepp.
- Gecodeerde FM-bestanden kunt u vinden in de map System\MUSIC\ van het station YEPP(E:) of YEPP(F:) in Windows Verkenner.



# Het menu instellen

**Druk op de knop MENU om naar de MENU-modus over te schakelen.**
Gebruik het zoekwiel om het gewenste menu te selecteren en druk vervolgens kort op de knop **MENU**.

- Druk op de knop **MODE/REC** om naar het bovenste menu te gaan.

- **Set Playlist**: Selecteer deze optie om de muziekbestanden te selecteren die u wilt afspelen.
- **Search Title**: Selecteer deze optie om het gewenste muziekbestand te selecteren aan de hand van de titel.
- **Search Artist**: Selecteer deze optie om de muziekbestanden te selecteren aan de hand van de artiest.
- **Search Genre**: Selecteer deze optie om de muziekbestanden te selecteren aan de hand van het genre.
- **Search Album**: Selecteer deze optie om de muziekbestanden te selecteren op album.
- **yepp Setup**: Selecteer deze optie als u de instelling van de systeemeenheid wilt wijzigen.
- **Exit Menu**: Selecteer deze optie als u het menu wilt verlaten.

# Bestanden beheren

## Afspeellijst wijzigen

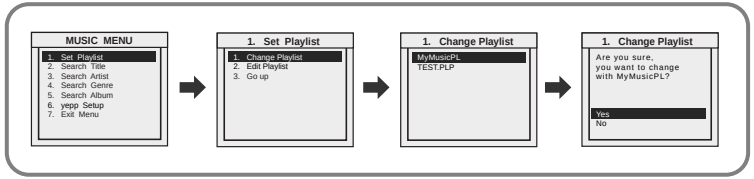
1 Ga naar het MENU en gebruik het zoekwiel om Set Playlist (Afspeellijst instellen) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

2 Gebruik onder Set Playlist (Afspeellijst instellen) het zoekwiel om Change Playlist (Afspeellijst wijzigen) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

3 Gebruik het zoekwiel om het bestand te selecteren dat u wilt wijzigen en druk vervolgens eenmaal op de knop **MENU**.

4 Als de tekst "Are you sure you want to change with My MusicPL?" wordt weergegeven, selecteert u "YES" (JA) om te wijzigen en "NO" (NEE) om te annuleren. Vervolgens drukt u kort op de knop **MENU**.

- De afspeellijst wordt gewijzigd.






## Afspeellijst bewerken

1 Ga naar het MENU en gebruik het zoekwiel om Set Playlist (Afspeellijst instellen) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

2 Gebruik onder Set Playlist (Afspeellijst instellen) het zoekwiel om Edit Playlist (Afspeellijst bewerken) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

3 Gebruik het zoekwiel om het gewenste bestand te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**. Als u de bewerking wilt annuleren, drukt u nogmaals op de knop **MENU**.

- Alleen de bestanden die zijn opgeslagen in de afspeellijst worden afgespeeld.

4 Druk op de knop **MODE/REC** om naar het bovenste menu te gaan.

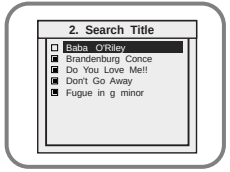
**Opmerking**

- U kunt uw afspeellijst ook bewerken via yepp station.
- Hoe meer bestanden op de systeemeenheid staan, hoe langer het duurt voordat de bestanden worden weergegeven in het bewerkingsvenster.

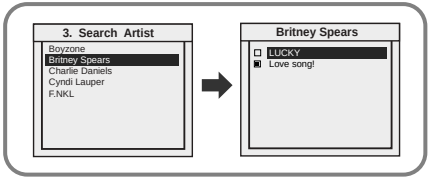
Vervolg...

## Zoeken naar muziekbestanden en muziekbestanden selecteren

Ga naar het MENU en gebruik het zoekwiel om de gewenste methode voor het zoeken en toevoegen muziekbestanden te selecteren. De zoekfunctie wordt niet ondersteund voor bestanden zonder ID3-taginformatie.

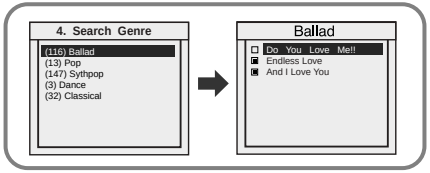



- **Search Title**: Hiermee wordt de titel van het nummer weergegeven op basis van de ID3-taginformatie die is opgeslagen in het muziekbestand.
- U kunt het zoekwiel gebruiken om te navigeren en vervolgens op de knop **MENU** drukken om de titel van het nummer te selecteren dat u wilt verwijderen of toevoegen.
- Druk op de knop **MODE/REC** om naar het bovenste menu te gaan.




- **Search Artist**: Hiermee wordt de naam van de artiest weergegeven op basis van de ID3-taginformatie die is opgeslagen in het muziekbestand.
- Als u de naam van een artiest selecteert, worden muziektitels van deze artiest weergegeven.
- U kunt de titel van het nummer selecteren dat u wilt toevoegen of verwijderen.
- Druk op de knop **MODE/REC** om naar het bovenste menu te gaan.

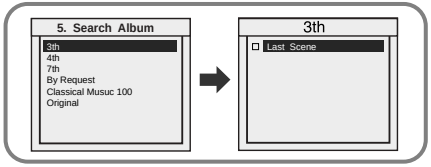





- **Search Genre**: Hiermee wordt de naam van het genre weergegeven op basis van de ID3-taginformatie die is opgeslagen in het muziekbestand.
- Als u de naam van een genre selecteert, worden muziektitels uit dit genre weergegeven.
- U kunt de titel van het nummer selecteren dat u wilt toevoegen of verwijderen.
- Druk op de knop **MODE/REC** om naar het bovenste menu te gaan.

### Opmerking

- Als u zoekt op genre, zijn de nummers voorafgaande aan de genrenamen indexeringsnummers voor genres die worden ondersteund door Winamp.




- **Search Album**: Hiermee wordt de titel van het album weergegeven op basis van de ID3-taginformatie die is opgeslagen in het muziekbestand.
- Als u de naam van een album selecteert, worden muziektitels van dit album weergegeven.
- U kunt de titel van het nummer selecteren dat u wilt toevoegen of verwijderen.
- Druk op de knop **MODE/REC** om naar het bovenste menu te gaan.

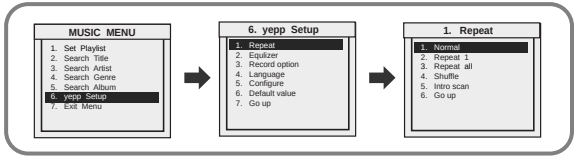
# Herhaaldelijk afspelen

**1** Ga naar het MENU en gebruik het zoekwiel om yepp Setup (Setup yepp) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

**2** Gebruik onder yepp Setup (Setup yepp) het zoekwiel om Repeat (Herhalen) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

**3** Gebruik in Repeat (Herhalen) het zoekwiel om de gewenste modus te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU** om de selectie te bevestigen.

- Druk op de knop **MODE/REC** om naar het bovenste menu te gaan.




- **Normal**: Selecteer deze optie als u de nummers in de huidige afspeellijst één voor één wilt afspelen in de aangegeven volgorde.
- **Repeat 1**: Selecteer deze optie om één nummer herhaaldelijk af te spelen.
- **Repeat all**: Selecteer deze optie om alle nummers in het huidige afspeellijst herhaaldelijk af te spelen.
- **Shuffle**: Selecteer deze optie om alle opgeslagen nummers in willekeurige volgorde af te spelen.
- **Intro scan**: Selecteer deze optie om alleen het eerste deel (10 seconden) van alle opgeslagen nummers af te spelen.
- **Go up**: Selecteer deze optie om naar het bovenliggende menu te gaan.

**Opmerking**

- De afspeelmodus Normal (Normaal) wordt niet apart aangeduid op het display.



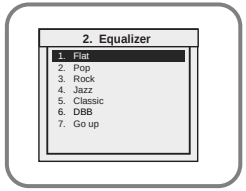
# EQ instellen

**1** Ga naar het MENU en gebruik het zoekwiel om yepp Setup (Setup yepp) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

**2** Gebruik onder yepp Setup (Setup yepp) het zoekwiel om Equalizer te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

**3** IGebruik in Equalizer het zoekwiel om EQ mode (EQ-modus) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**. De beschikbare instellingen worden weergegeven in de onderstaande volgorde.

FLAT → POP → ROCK → JAZZ → CLAS → DBB




**Opmerking**

- Wat is DBB?
  DBB is een afkorting van Dynamic Bass Booster, een technologie voor het versterken van het basgeluid.

NED

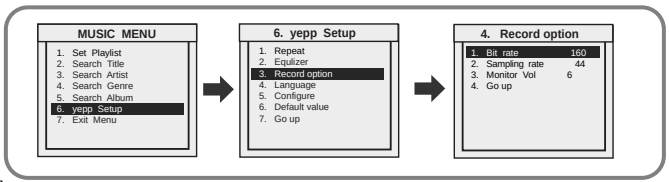
# Opname instellen

**1** Ga naar het MENU en gebruik het zoekwiel om yepp Setup (Setup yepp) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

**2** Gebruik het zoekwiel om Record (Opnemen) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

**3** Gebruik het zoekwiel om samplingfrequentie (Sample Rate), bitsnelheid (Bit Rate) en luistervolume (Monitor Volume) te selecteren en druk vervolgens op de knop MENU om de gewenste opname-instellingen uit te voeren.

- **Sampling Rate**: Telkens wanneer op de knop **MENU** wordt gedrukt, worden afwisselend 32KHz en 44KHz geselecteerd.
- **Bit Rate**: Telkens wanneer op de knop **MENU** wordt gedrukt, verandert de selectie als volgt: 96 → 128 → 160Kbps.
- **Monitor Volume:** Telkens wanneer op de knop **MENU** wordt gedrukt, verandert het volume: 0 → 1 → 2 → … → 10. Hiermee wordt alleen het luistervolume van de oortelefoon ingesteld, niet het opnameniveau.





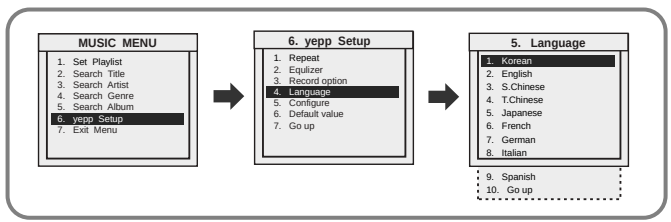

# De menutaal instellen

**1** Ga naar het MENU en gebruik het zoekwiel om yepp Setup (Setup yepp) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

**2** Gebruik het zoekwiel om Language (Taal) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

**3** Gebruik het zoekwiel om de gewenste taal te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

- Het menu van de systeemeenheid wordt weergegeven in de gekozen taal.




**Opmerking**

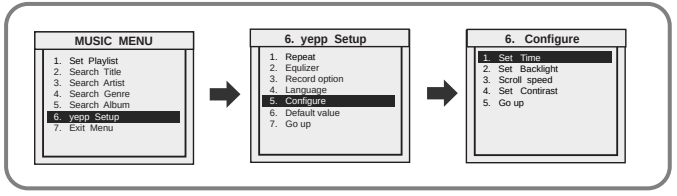
- Het kan enige tijd duren voordat de taal wordt gewijzigd.

NED

# Mijn opties (scherminstelling) instellen

## Configuratie instellen

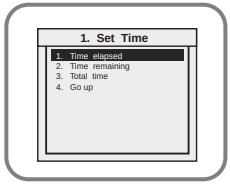
1. Ga naar het MENU en gebruik het zoekwiel om yepp Setup (Setup yepp) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.
2. Gebruik het zoekwiel om Configure (Configureren) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.
3. Gebruik het zoekwiel om naar de gewenste optie te gaan en druk vervolgens eenmaal op de knop **MENU**.





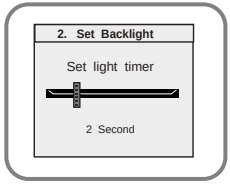

## Weergave afspeeltijd

- **Time elapsed**: Hiermee kunt u de huidige afspeeltijd weergeven.
- **Time remaining**: Hiermee kunt u de resterende afspeeltijd weergeven.
- **Total time**: Hiermee kunt u de totale afspeeltijd weergeven.




## Achtergrondverlichting

- Gebruik het zoekwiel om de brandduur van de achtergrondverlichting in te stellen.
- Het instellingsbereik voor de brandduur van de achtergrondverlichting ligt tussen 0 en 9 seconden.

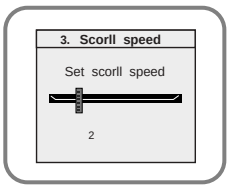





Vervolg...

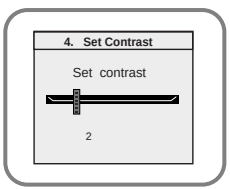
## Schuifsnelheid

- Gebruik het zoekwiel om de schuifsnelheid in te stellen.
- Het instellingsbereik van de schuifsnelheid, oftewel de snelheid waarmee de titel van de track over het display schuift, ligt tussen 0 en 9.




## Contrast

- Gebruik het zoekwiel om het contrast in te stellen.
- Het instellingsbereik voor het contrast, waarmee de helderheid van het scherm wordt ingesteld, ligt tussen 0 en 9.





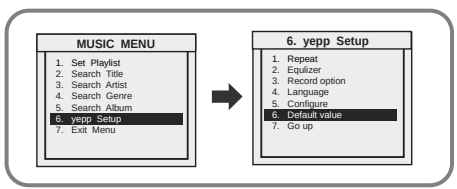

# Standaardinstellingen herstellen

**1** Ga naar het MENU en gebruik het zoekwiel om yepp Setup (Setup yepp) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

**2** Gebruik het zoekwiel om Default value (Standaardwaarde) te selecteren en druk vervolgens op de knop **MENU**.

- Als u Default value (Standaardwaarde) selecteert, worden voor alle geselecteerde instellingen de standaardwaarden hersteld. (Alleen geinitialiseerd voor Engels)

**3** Als de tekst “Are you sure, you want to change with default value?” wordt weergegeven, selecteert u "YES" (JA) om te wijzigen en "NO" (NEE) om te annuleren. Vervolgens drukt u kort op de knop **MENU**.



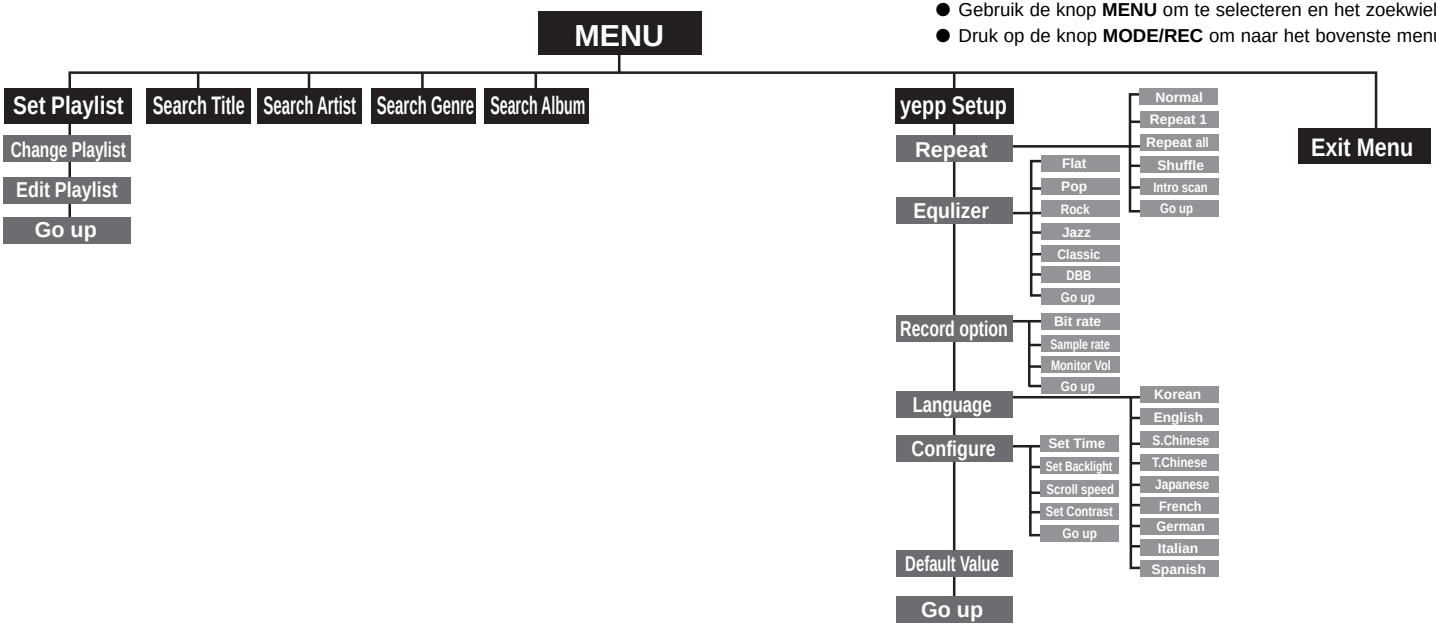

| |
|---|
| Volume = 9 |
| Repeat = Normal |
| Scrollspeed = Off |
| Backlight-On Time = 1Sec |
| User EQ = Flat |
| LastPresetNum = 1 |
| Contrast = 3 |
| PreseOn = Off |
| Lastlanguage = English |

Standaardinstellingen.

NED

# Menutabel

- Druk op de knop **MENU** om naar de **MENU**-modus te gaan.
- Gebruik de knop **MENU** om te selecteren en het zoekwiel om te navigeren.
- Druk op de knop **MODE/REC** om naar het bovenste menu te gaan.




NED

# Problemen oplossen

**De speler werkt niet. Er is niets te zien op het display.**
- Controleer de batterijen van het apparaat.

**Er is geen geluid ook al druk ik op de afspeelknop in de muziekmodus.**
- Controleer of de yepp-speler MP3- of WMA-bestanden bevat.
- Niet-afspeelbare bestandsindelingen (bijv. MPEG1 LAYER 1-bestanden) kunnen niet worden afgespeeld. Verwijder deze bestanden van uw pc voordat u de speler gaat gebruiken.

**Ik kan geen bestanden downloaden.**
- Controleer de batterijen van het apparaat.
- Controleer of het stuurprogramma correct is geïnstalleerd op uw pc.
- Controleer de USB-verbinding tussen de yepp-speler en uw pc.

**De achtergrondverlichting gaat niet aan.**
- Controleer de instelling voor de achtergrondverlichting.
- De yepp-speler is zodanig ontworpen dat de achtergrondverlichting automatisch wordt uitgeschakeld om de werkduur te verlengen als de batterij bijna leeg is.

**De knoppen op de yepp-speler reageren niet.**
- Controleer of de blokkeerschakelaar niet is ingeschakeld.

**De weergave van de afspeeltijd tijdens het afspelen lijkt onjuist.**
- Controleer of een VBR-bestand (bestand met variabele bitsnelheid) wordt afgespeeld. VBR-bestanden worden slechts gedeeltelijk ondersteund.

**Het LCD-venster is te donker.**
- Controleer de helderheidsinstelling voor het scherm.



**Tijdens het afspelen worden onbekende tekens weergegeven op het display.**
- Controleer de instelling voor het lettertype.

**Titel en artiest worden niet weergegeven tijdens het afspelen.**
- Controleer of uw lettertypenbestand niet is beschadigd. Sluit de yepp-speler vervolgens op uw pc aan en start yepp station om het lettertypenbestand te herstellen.

**Een bestandspad "/Noartist/Noalbum" wordt weergegeven op het afspeelscherm in plaats van de titel van het geselecteerde muziekbestand.**
- Er is geen ID3-taginformatie beschikbaar voor het muziekbestand. Bewerk de titel, artiest en albuminformatie van het nummer.

**Het duurt lang als ik nummers zoek op titel, artiest of album.**
- Als er te veel muziekbestanden op uw vaste schijf staan, duurt het langer om deze in te lezen.

**Het volgende wordt weergegeven.**
- "The image on your hard drive is invalid. Please Update Your Firmware Image"
  Het uitvoerbare bestand voor het uitvoeren van de yepp-speler is beschadigd. Als de speler niet normaal wordt opgestart als u op de knop Reset drukt, sluit u de speler aan op uw pc en start u yepp station om het uitvoerbare bestand te herstellen.
- "The initialization of the hard drive failed. Please charge your battery. Contact vendor if problem persists" Tijdens het opstarten van de yepp-speler, werkte de vaste schijf niet naar behoren. Controleer of de batterij leeg is en laad vervolgens de batterij opnieuw op. Als het probleem zich blijft voordoen, neemt u contact op met het servicecentrum.

**In elke schermmodus worden de titel, artiest en albumtekst weergegeven als " ▪ ".**
- Uw taalselectie voor de huidige menumodus is onjuist. In de modus Engels, wordt alleen Engels ondersteund. Voor Koreaanse bestanden moet u Korean (Koreaans) selecteren.

# Specificaties

| | |
|---|---|
| **Model** | YP-900 |
| **Processor** | 90Mips RISC |
| **Capaciteit intern geheugen** | 20GB(YP-900 GS) |
| **Oplaadtijd ingebouwde oplaadbare batterij** | 4 uur |
| **Capaciteit ingebouwde oplaadbare batterij** | 1300mAh |
| **Voltage** | 3,7 V (oplaadbare lithium-polymeerbatterij) |
| **Speelduur** | Maximale gebruikstijd: 10 uur |
| **Afmetingen/gewicht** | 64.6 X 106.5 X 19.8 mm/165g |
| **Behuizing** | Aluminium/kunststof |
| **Snelheid van bestandsoverdracht** | Max. 120 Mbps |
| **Signaal-ruisverhouding** | 90dB bij 20KHz LPF (op basis van 1KHz 0dB) |
| **Uitgangsvermogen oortelefoonaansluiting** | 7mW/CH (16 Ω ) |
| **Uitvoerfrequentiebereik** | 20Hz ~ 20KHz |
| **Temperatuurkarakteristieken** | -5 ~ +35°C (23 ~ 95F) |
| **FM-frequentie** | 87.50 ~ 108.00 MHz |
| **Signaal-ruisverhouding FM** | 45 dB |
| **Totale harmonische vervorming FM** | 1% |
| **Gevoeligheid FM** | 10 dB |
| **Ondersteunde bestandsindelingen** | MPEG1/2/2.5 Layer 3 (8Kbps ~ 320Kbps, 8KHz ~ 48 KHz)<br>WMA (48Kbps ~ 192Kbps, 8KHz ~ 48KHz) |



# Memo